

证券代码：000035

证券简称：中国天楹

公告编号：TY2020-46

## 中国天楹股份有限公司

### 关于签署印度金奈市垃圾收集和街道清扫项目

### 特许经营协议的公告

本公司及董事会全体成员保证公告内容的真实、准确和完整，没有虚假记载、误导性陈述或者重大遗漏。

#### 特别提示：

- 1、协议生效条件：自协议签署之日起生效。
- 2、特许经营期限：8年
- 3、协议的重大风险及重大不确定性：本项目服务费由协议对方按月支付，若项目公司在运营过程中未达服务标准，则存在服务费用扣减以及合同违约风险；且本协议履约期限较长，在协议履行过程中，存在受项目所在地国家法律法规的变化而影响协议未来履行的风险，以及受不可抗力影响造成的风险，敬请广大投资者注意投资风险。

#### 一、协议签署概况

1、2020年1月3日，中国天楹股份有限公司（以下简称“公司”）在《中国证券报》、《证券时报》以及巨潮资讯网发布了《关于公司境外控股子公司收到中标通知书的自愿性信息披露公告》（公告编号：TY2020-01），确定公司全资子公司 Urbaser S.A.（以下简称“Urbaser”）的控股子公司 Urbaser SA & Sumeet Facilities Limited（其中公司全资子公司 Urbaser 持股 70%，Sumeet Facilities Limited 持股 30%）成为金奈市垃圾收集和街道清扫项目（标段 2 与标段 5）的中标单位。

2、近日，项目招标人印度金奈市政府（Greater Chennai Corporation）与 Urbaser SA & Sumeet Facilities Limited 在印度成立的项目公司 Sumeet Urban Services (Chennai) II Private Limited 签订了金奈市垃圾收集和街道清扫项目（标段 2）特许经营协议，与 Urbaser SA & Sumeet Facilities Limited 在

印度成立的项目公司 Sumeet Urban Services (Chennai) V Private Limited 签订了金奈市垃圾收集和街道清扫项目（标段 5）特许经营协议，两家项目公司分别在该项目标段 2 与标段 5 的相应区域开展垃圾收集和街道清扫工作。

3、本协议为公司日常经营合同，不构成关联交易，也不构成《上市公司重大资产重组管理办法》规定的重大资产重组，无需提交公司董事会和股东大会审议批准。

## 二、协议对方基本情况介绍

1、甲方：印度金奈市政府（Greater Chennai Corporation）

通讯地址：Ripon Building, Chennai 600003

主营业务：政府机构，无主营业务。

2、最近三个会计年度与上市公司发生的交易金额：最近三个会计年度，公司、Urbaser、Urbaser SA & Sumeet Facilities Limited 以及项目公司 Sumeet Urban Services (Chennai) II Private Limited、Sumeet Urban Services (Chennai) V Private Limited 与协议对方印度金奈市政府未发生交易事项，亦不存在关联关系。

3、履约能力分析：印度金奈市政府为政府机构，具备较强的履约能力。

## 三、协议主要内容

甲方：印度金奈市政府（Greater Chennai Corporation）

乙方：Sumeet Urban Services (Chennai) II Private Limited 、Sumeet Urban Services (Chennai) V Private Limited

1、服务区域：印度金奈市第 11、12、14、15 号区域（标段 2）和第 9、10、13 号区域（标段 5）内的宗地、车棚、生活危险废弃物存储中心、二级收集点和办公区域（或有）。

2、服务内容：在服务区域内对项目进行调查、研究、设计、建造、采购、融资、施工、运营和维护；收集和运输服务区域内的固体废弃物、街道垃圾（含街道清扫）、园艺垃圾以及收集和存储服务区域内的生活危险废弃物，并将上述废弃物运送至金奈市政府指定的处理厂、倾倒场和储存中心。

4、服务费：17.25 亿印度卢比/年（约 2284 万美元/年）（标段 2）；27.45

亿印度卢比/年（约 3634 万美元/年）（标段 5）。（前述美元与印度卢比的换算按照 2020 年 6 月 30 日 1 美元 $\approx$ 75.54 印度卢比的汇率进行的换算）。

5、特许经营期限：8 年

6、争端解决：本协议适用印度法律，若双方发生争端，将按照协议进行友好协商解决，若协商不成，将按照《仲裁法》诉诸于仲裁程序，仲裁地点为印度金奈市。

7、协议生效：自协议签署之日起生效。

#### 四、协议履行对上市公司的影响

1、本协议的顺利签署并履行，为公司在境外市场的拓展奠定更加坚实的基础，同时也为公司在环卫项目运营上积累更多宝贵经验，增强公司综合竞争实力，进一步巩固公司在境内外环保行业的竞争优势。

2、本协议的履行不影响公司业务的独立性，公司主营业务不会因本协议的履行而产生关联交易、同业竞争以及业务依赖的情形。

3、本协议签署及履行将对公司 2020 年度经营业绩带来积极影响，项目后期稳定的运营也将为公司带来可观的利润，有利于促进公司未来持续稳定的发展。

#### 五、风险提示

本项目服务费由协议对方按月支付，若项目公司在运营过程中未达服务标准，则存在服务费用扣减以及合同违约风险；且本协议履约期限较长，在协议履行过程中，存在受项目所在地国家法律法规的变化而影响协议未来履行的风险，以及受不可抗力影响造成的风险，敬请广大投资者注意投资风险。

#### 六、备查文件

由协议双方签订的金奈市垃圾收集和街道清扫项目（标段 2）特许经营协议、金奈市垃圾收集和街道清扫项目（标段 5）特许经营协议。

特此公告。

中国天楹股份有限公司董事会

2020 年 7 月 2 日